

**Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности**

Distr.: General
26 February 2020
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Семьдесят четвертая сессия
Пункты 32, 37, 68, 70, 75 и 83 повестки дня

Совет Безопасности
Семьдесят пятый год

**Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ
и их последствия для международного мира,
безопасности и развития**

**Положение на оккупированных территориях
Азербайджана**

**Ликвидация расизма, расовой дискриминации,
ксенофобии и связанной с ними нетерпимости**

Поощрение и защита прав человека

**Ответственность государств за международно-
противоправные деяния**

**Верховенство права на национальном и международном
уровнях**

**Письмо Постоянного представителя Азербайджана при
Организации Объединенных Наций от 24 февраля 2020 года
на имя Генерального секретаря**

Как хорошо известно, продолжающийся вооруженный конфликт между Арменией и Азербайджаном начался в конце 1987 года с незаконных и необоснованных территориальных притязаний Армении в отношении Нагорно-Карабахской автономной области Азербайджана. Эти притязания положили начало нападениям на азербайджанцев и их выдворению из автономной области и самой Армении.

В конце 1991 и начале 1992 года Армения развязала полномасштабную войну против Азербайджана. В результате часть территории Азербайджана, включая Нагорно-Карабахский регион и семь прилегающих районов, были оккупированы Арменией. Эта война унесла жизни десятков тысяч людей и повлекла за собой разрушение городов, поселков и деревень; тысячи людей в результате этого конфликта пропали без вести; и во всех захваченных районах была проведена этническая чистка от азербайджанского населения. Некоторые из этих деяний, представляющих собой военные преступления, также



равнозначны преступлению геноцида, поскольку они были направлены против этнических азербайджанцев в связи с их национальностью и/или этнической принадлежностью, и соответствующим намерением было частичное уничтожение этой группы.

Двадцать восемь лет назад было совершено крупнейшее за всю историю конфликта массовое убийство, жертвами которого стали гражданские лица и защитники города Ходжалы, расположенного в Нагорно-Карабахском регионе Азербайджана. Один из экспертов, давший комментарий в отношении этого события, охарактеризовал массовое убийство в Ходжалы как «поистине самое страшное из всех злодеяний, совершенных в ходе армяно-азербайджанской войны»¹.

До конфликта в этом городе проживало 7000 человек. В октябре 1991 года город был полностью окружен армянскими силами. В течение зимы 1991–1992 годов почти ежедневно город подвергался обстрелам, в том числе обстрелам, которые либо имели неизбирательный характер, либо были непосредственно направлены на гражданские цели. В ночь с 25 на 26 февраля 1992 года после массированных обстрелов город был захвачен с различных направлений. Нападение было осуществлено армянскими вооруженными силами при содействии 366-го гвардейского мотострелкового полка бывшего Союза Советских Социалистических Республик (СССР).

В результате нападения на город и его захвата были убиты 613 гражданских лиц, в том числе 106 женщин, 63 ребенка и 70 пожилых людей. Еще 1000 человек получили ранения, и 1275 человек были взяты в заложники. До сих пор ничего не известно о судьбе 150 жителей Ходжалы.

Подтверждением фактического положения дел на местах также служат сведения из многочисленных источников, в частности документы международных организаций и результаты независимых расследований, проведенных иностранными журналистами, правозащитниками и международными неправительственными организациями.

Таким образом, новостные сообщения, которые появились в дни, последовавшие после трагедии в Ходжалы, позволили получить полное представление о масштабах жестокости.

Со ссылкой на сообщение корреспондента информационного агентства «Рейтер» в Агдаме, Азербайджан, в газете «Индепендент» было отмечено: «После кровавой расправы азербайджанцы хоронили десятки человек, погибших при захвате армянами города Ходжалы, второго по величине азербайджанского населенного пункта в этом районе. Один из тех, кто присутствовал на похоронах, крикнул в сторону группы журналистов: “Мир отворачивается от того, что здесь творится. Мы погибаем, а вы просто смотрите”»².

В австралийской газете «Эйдж» было указано, что «точное число пострадавших по-прежнему неизвестно, но не может быть почти никаких сомнений в том, что азербайджанские гражданские лица стали жертвой кровавой расправы, учиненной армянской армией на прошлой неделе в заснеженных горах Нагорного Карабаха»³.

¹ Laurence Broers, *Armenia and Azerbaijan: Anatomy of a Rivalry* (Edinburgh, Edinburgh University Press, 2019), p. 37.

² *The Independent*, 29 February 1992.

³ *The Age*, 6 March 1992.

Корреспонденты журнала «Ньюсуик» Паскаль Приват и Стив Ле Вайн в своей статье «Лицо кровавой расправы» отметили:

«На прошлой неделе Азербайджан снова погрузился в траур. Скорбящие беженцы оплакивали снесенные в импровизированный морг, в который была превращена площадка за мечетью, обезображенные трупы десятков простых азербайджанцев: мужчин, женщин и детей — жителей захваченного армянскими силами в ночь с 25 на 26 февраля небольшого городка Ходжалы в истерзанном войной Нагорном Карабахе. Многие были убиты с близкого расстояния при попытке спастись бегством; у части погибших были изуродованы лица, у некоторых был снят скальп»⁴.

Корреспондент журнала «Тайм» Джилл Смолоу в своей статье «Кровавая расправа в Ходжалы» написала следующее:

«Хотя детали оспариваются, ясно одно: две недели назад в азербайджанском городе Ходжалы произошло что-то страшное и немыслимое. На данный момент около 200 трупов азербайджанцев, многие из которых обезображены, вывезены из города, расположенного в управляемом Арменией анклавом Нагорный Карабах, для захоронения в соседнем Азербайджане. Общее число погибших — а азербайджанцы утверждают, что жертвами расправы стали 1324 гражданских лица, в большинстве своем женщины и дети, — неизвестно»⁵.

Организация «Хьюман райтс вотч/Хельсинки» заявила, что во время нападения на Ходжалы армянские силы «намеренно игнорировали» запрет на нападения, которые приводят к несоразмерным потерям среди гражданского населения. Помимо этого, она отметила следующее:

«[Очевидцы] сообщили, что освещение было достаточным для того, чтобы обеспечить нормальную видимость, в связи с чем нападавшие могли отличить безоружных гражданских лиц от тех, кто был вооружен и/или применял оружие. Кроме того, несмотря на противоречивые свидетельства о том, откуда велся огонь, имеющиеся данные говорят о том, что нападавшие неизбирательным образом вели огонь по всем спасавшимся бегством лицам. В этих обстоятельствах убийство спасающихся бегством комбатантов не могло служить оправданием гибели прогнозируемого большого числа гражданских лиц»⁶.

По данным правозащитного центра «Мемориал», «в ходе военной операции по захвату Ходжалы были совершены акты массового насилия в отношении гражданских лиц в этом городе»; «массовое убийство гражданских лиц в зоне «свободного коридора» и на прилегающей территории не может быть оправдано ни при каких обстоятельствах»; «гражданские лица, оставшиеся в Ходжалы после того, как город был захвачен армянскими формированиями, были депортированы»; «эти действия осуществлялись организованно»; «имело место жестокое обращение с задержанными жителями Ходжалы». По итогам своего расследования центр заявил, что «действия армянских формирований Нагорного Карабаха в отношении гражданского населения Ходжалы во время штурма города представляли собой грубое нарушение Женевской конвенции, а также [...] Всеобщей декларации прав человека»⁷.

⁴ *Newsweek*, 16 March 1992.

⁵ *Time*, 16 March 1992.

⁶ Human Rights Watch/Helsinki, “Bloodshed in the Caucasus: Escalation of the Armed Conflict in Nagorno Karabakh” (September 1992), p. 24.

⁷ Доклад правозащитного центра «Мемориал» о массовых нарушениях прав человека, связанных с занятием населенного пункта Ходжалы в ночь с 25 на 26 февраля 1992 года,

Международные организации и Европейский суд по правам человека признали серьезность злодеяния в Ходжалы. В своей декларации от 11 марта 1992 года, принятой всего через несколько недель после этой кровавой расправы, Комитет министров Совета Европы выразил глубокую обеспокоенность «по поводу недавних сообщений о неизбирательных убийствах и вопиющих нарушениях» в Азербайджане и решительно осудил «акты насилия и нападения в отношении гражданского населения Нагорно-Карабахского региона Азербайджанской Республики»⁸. Европейский суд по правам человека вынес заключение о том, что в ходе кровавой расправы в Ходжалы были совершены «деяния особой тяжести, которые могут быть приравнены к военным преступлениям или преступлениям против человечности»⁹. Организация исламского сотрудничества призвала признать на международном и национальном уровнях то, что она охарактеризовала как «массовое убийство азербайджанских гражданских лиц, совершенное армянскими вооруженными силами в городе Ходжалы», «акт геноцида» и «преступление против человечности»¹⁰.

Преступления, совершенные в Ходжалы, представляли собой не единичные или случайные акты, а часть широкомасштабной и систематической политики и практики Армении. Гражданское население Азербайджана во многих других деревнях и городах страны подвергалось подобным зверствам со стороны армянских сил. В недавно опубликованном всеобъемлющем докладе о военных преступлениях на оккупированных территориях Азербайджанской Республики и об ответственности Республики Армения приводятся убедительные доказательства масштаба, широкого спектра и систематического характера нарушений Арменией международного гуманитарного права и совершения ею многочисленных военных преступлений, за которые она несет ответственность по международному праву и из которых также вытекает индивидуальная уголовная ответственность их исполнителей (см. [A/74/676-S/2020/90](#), 7 февраля 2020 года).

Однако лица, совершившие преступления в Ходжалы и других местах на оккупированных территориях Азербайджана, не только так и не были наказаны, но и героизируются в Армении вопреки международному праву и правам человека, а также целям мирного урегулирования конфликта. Крайне важно, чтобы международное сообщество настояло на привлечении к ответственности, в соответствии с нормами международного права об ответственности государств и международного уголовного права, за чудовищные преступления, совершенные в отношении азербайджанского гражданского населения в ходе войны. Такое привлечение к ответственности должно быть неизбежным последствием совершенных преступлений и необходимым условием для начала движения по пути к миру и истинному примирению.

издание Fiona MacLachlan and Ian Peart (eds.), *Khojaly Witness of a War Crime: Armenia in the Dock* (Reading, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Ithaca Press, 2014), pp. 75–83, at p. 82.

⁸ Декларация по Нагорному Карабаху, принятая Комитетом министров 11 марта 1992 года на заседании 471 бис заместителей министров, документ № CM/Del/Concl(92)471bis.

⁹ Постановление Европейского суда по правам человека, жалоба № 40984/07, 22 апреля 2010 года, пункт 87.

¹⁰ Организация исламского сотрудничества, Заключительное коммюнике двенадцатой сессии Исламской конференции на высшем уровне, 6–7 февраля 2013 года, пункт 117; Организация исламского сотрудничества, резолюция № 8/43-С об ассоциированных учреждениях, 18–19 октября 2016 года, часть В, пункт 8.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 32, 37, 68, 70, 75 и 83 и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Яшар Алиев
Посол
Постоянный представитель
